TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 6 **THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 634/2018/QĐST- DS	*Quận 6, ngày 16 tháng 11 năm 2018*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 08 tháng 11 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 460/2018/TLST-DS ngày 08 tháng 8 năm 2018.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: Bà Hà Thu L, sinh năm 1964.

Địa chỉ: số 121/34 đường T, phường A, quận T, Thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Trịnh Công S, sinh năm 1993

Địa chỉ: số 121/34 đường T, phường A, quận T, Thành phố Hồ Chí Minh.

- *Bị đơn*: Bà Lôi Nguyệt K, sinh năm: 1975;

Địa chỉ: số 41/36 đường T, Phường M, Quận S, Thành phố Hồ Chí Minh.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan*:

Ông Chi Tàu S, sinh năm 1953

Địa chỉ: số 121/34 đường T, phường A, quận T, Thành phố Hồ Chí Minh.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Bà Lôi Nguyệt K xác nhận có nợ của bà Hà Thu L số tiền gốc và lãi chậm thanh toán là 760.611.000 đồng và đồng ý có nghĩa vụ trả cho bà Hà Thu L số tiền nợ

760.611.000 đồng (trong đó nợ gốc là 750.000.000 đồng, nợ lãi chậm thanh toán là 10.611.000 đồng).

- Phương thức thanh toán: Thanh toán một lần sau khi Quyết định của Tòa án có hiệu lực pháp luật

Kể từ ngày Quyết định của Tòa án có hiệu lực pháp luật, bà Hà Thu L có đơn yêu cầu thi hành án, nếu bà Lôi Nguyệt K không thanh toán theo đúng thỏa thuận nêu trên, thì hàng tháng bà Lôi Nguyệt K còn phải trả cho bà Hà Thu L khoản tiền lãi với mức lãi suất theo quy định tại khoản 2 Điều 468 của Bộ luật dân sự 2015 tương ứng với thời gian và số tiền chưa thi hành tại thời điểm thanh toán.

- Án phí dân sự sơ thẩm: Bà Lôi Nguyệt K đồng ý chịu số tiền án phí dân sự sơ thẩm là 9.507.638 đồng (*Bà K được xét giảm 50% án phí do có đơn xin giảm án phí do bà có hoàn cảnh khó khăn, có xác nhận của Ủy ban nhân dân Phường M, Quận S*).

Hoàn trả cho bà Hà Thu L số tiền tạm ứng án phí dân sự sơ thẩm là 17.962.220 đồng theo biên lai thu số 0010355 ngày 09/10/2018 và biên lai 0010122 ngày 08/8/2018 của Chi cục Thi hành án dân sự Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- VKSND quận 6;
- Chi cục THADS Quận 6;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ;
- Lưu VP.

.

THẨM PHÁN

Lê Thị Tú